

**PANEL CUT-OUT**

**SPECIFICATION:**

- INSULATION RESISTANCE: OVER 100MΩ 500V DC.
- DIELECTRIC STRENGTH: 2000V AC ONE MINUTE.
- Body Materil: Black Glass-Fiber Thermoplastic . UL 94V-2~0

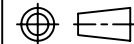
Rating:AC 15A 250V	
Mark	Safety Regulation
RU	UL
cRU	CUL
Rating:AC 10A 250V	
Mark	Safety Regulation
△	VDE
CCC	CCC
ENEC	ENEC



**IMPORTANT THIS DRAWING FOR REFERENCE ONLY** 注意: 此圖只供參考用



富灣(佛岡)五金電器有限公司  
**RICH BAY INT'L LTD.**  
 廣東省清遠市佛岡縣城南工業區  
 South Town Industrial Area of Fogong County  
 Qing Yuan City Guangdong Province,China  
 TEL:0763-4289946 FAX:0763-4288096



DRAWN BY



UNIT

mm

UNIT QTY

1

SCALE

1:1

TOLERANCE

X.XX±0.1  
 XX.XX±0.2  
 XXX.XX±0.3

ID NO

10032510Q

DESCRIPTION

PRODUCT NO.

R-301(B13)

INTERIM NO.

NEW NO.

REV

B

## ZEICHENGENEHMIGUNG MARKS APPROVAL

Rich Bay Co., Ltd.  
No. 57 Tung Hsing Street  
238 SHU-LIN TOWN, TAIPEI HSIEN  
TAIWAN

ist berechtigt, für ihr Produkt /  
*is authorized to use for their product*

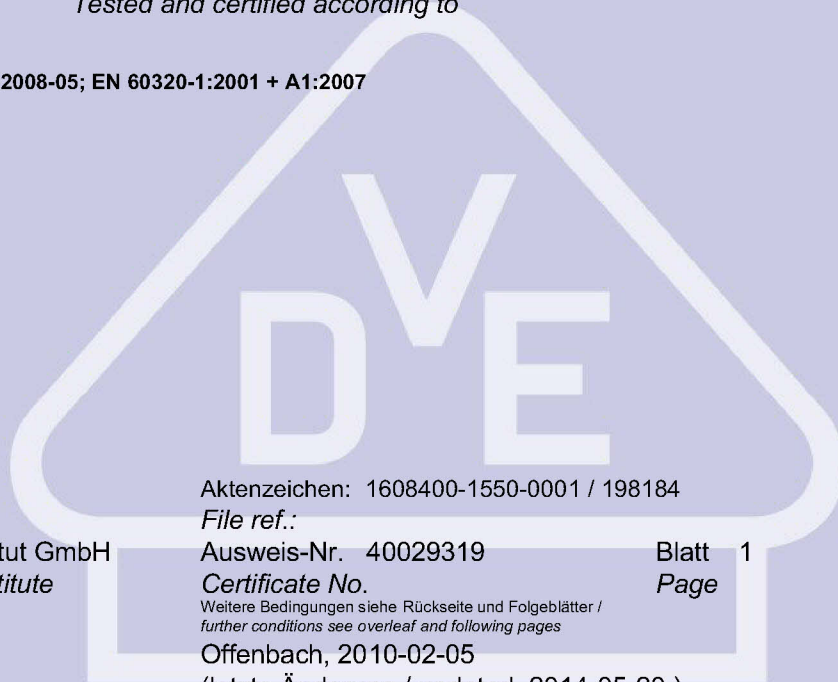
**Gerätestecker**  
**Appliance inlet**

die hier abgebildeten markenrechtlich geschützten Zeichen  
für die ab Blatt 2 aufgeführten Typen zu benutzen /  
*the legally protected Marks as shown below for the types referred to on page 2 ff.*



Geprüft und zertifiziert nach /  
*Tested and certified according to*

DIN EN 60320-1 (VDE 0625-1):2008-05; EN 60320-1:2001 + A1:2007  
IEC 60320-1(ed.2);am1



Aktenzeichen: 1608400-1550-0001 / 198184

File ref.:

Ausweis-Nr. 40029319

Blatt 1

Certificate No.

Page

Weitere Bedingungen siehe Rückseite und Folgeblätter /  
*further conditions see overleaf and following pages*

Offenbach, 2010-02-05

(letzte Änderung / updated 2014-05-20)

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut GmbH  
VDE Testing and Certification Institute  
Zertifizierungsstelle / Certification

VDE Zertifikate sind nur gültig bei Veröffentlichung unter:  
VDE certificates are valid only when published on:

<http://www.vde.com/zertifikat>  
<http://www.vde.com/certificate>

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / *Name and registered seat of the Certificate holder*

Rich Bay Co., Ltd., No. 57 Tung Hsing Street, 238 SHU-LIN TOWN, TAIPEI HSIEN, TAIWAN

Aktenzeichen / *File ref.*

1608400-1550-0001 / 198184 / CC1 / E

letzte Änderung / *updated*

2014-05-20

Datum / *Date*

2010-02-05

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40029319.

*This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40029319.*

## Gerätestecker *Appliance inlet*

Typ(en) / *Type(s)*

1) R-301

2) R-301-21

Bemessungsspannung  
*Rated voltage*

AC 250 V

Bemessungsstrom  
*Rated current*

10 A

Polzahl  
*Number of poles*

2-polig mit Schutzkontakt (C14)  
*2-pole with earthing contact (C14)*  
Für / *for* 1)

2-polig ohne Schutzkontakt (C18)  
*2-pole without earthing contact (C18)*  
Für / *for* 2)

Bauart  
*Kind of construction*

Normblatt C14  
*standard sheet C14*  
Für / *for* 1)

Normblatt C18  
*standard sheet C18*  
Für / *for* 2)

Stifttemperatur  
*Temperature of the pins*

max. 70°C

Anschlussart  
*Connection method*

Lötanschluß  
*solder terminals*

Fortsetzung siehe Blatt 3 /  
*continued on page 3*

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / *Name and registered seat of the Certificate holder*

Rich Bay Co., Ltd., No. 57 Tung Hsing Street, 238 SHU-LIN TOWN, TAIPEI HSIEN, TAIWAN

Aktenzeichen / *File ref.*

1608400-1550-0001 / 198184 / CC1 / E

letzte Änderung / *updated*

2014-05-20

Datum / *Date*

2010-02-05

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40029319.

*This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40029319.*

Art der Montage

*Method of mounting*

Einbau für Geräte der Schutzklasse I (C14)

*built into class I appliances (C14)*

Für / *for* 1)

Einbau für Geräte der Schutzklasse II (C18)

*built into class II appliances (C18)*

Für / *for* 2)

Flanschbefestigung

*flange mounting*

Kennzeichnung der Fertigungsstätte(n)

*Marking of manufacturing place(s)*

30002201: ohne / *without*

30008959: "B"

30021020: "C"

Warenzeicheninhaber

*Trademark holder*

Rich Bay

Produktinformation

*Product information*

siehe Anlage Nr. 600 + 800 + 900

*see Appendix No. 600 + 800 + 900*

Dieser Zeichengenehmigungs-Ausweis bildet eine Grundlage für die EG-Konformitätserklärung und CE-Kennzeichnung durch den Hersteller oder dessen Bevollmächtigten und bescheinigt die Konformität mit den grundlegenden Schutzanforderungen der **EG-Niederspannungsrichtlinie 2006/95/EG** mit ihren Änderungen.

*This Marks Approval is a basis for the EC Declaration of Conformity and the CE Marking by the manufacturer or his agent and proves the conformity with the essential safety requirements of the **EC Low-Voltage Directive 2006/95/EC** including amendments.*

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut GmbH

*VDE Testing and Certification Institute*

Fachgebiet CC1

*Section CC1*

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / *Name and registered seat of the Certificate holder*

Rich Bay Co., Ltd., No. 57 Tung Hsing Street, 238 SHU-LIN TOWN, TAIPEI HSIEN, TAIWAN

Aktenzeichen / *File ref.*

1608400-1550-0001 / 198184 / CC1 / E

letzte Änderung / *updated*

2014-05-20

Datum / *Date*

2010-02-05

Dieses Beiblatt ist Bestandteil des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40029319.

*This supplement is part of the Certificate No. 40029319.*

## Gerätestecker *Appliance inlet*

### Fertigungsstätte(n) *Place(s) of manufacture*

Referenz/*Reference*  
**30002201** Rich Bay Co., Ltd.  
No. 57 Tung Hsing Street  
238 SHU-LIN TOWN, TAIPEI HSIEN  
TAIWAN

Referenz/*Reference*  
**30008959** Rich Bay International Ltd.  
South Town Industrial Area  
of Fogang County  
511600 QING YUAN CITY  
Guangdong  
CHINA

Referenz/*Reference*  
**30021020** RICH BAY Hardware Appliances  
(SUZHOU) Co., Ltd.  
No. 9 HongFu road  
215127 LUZHI TOWN, SUZHOU CITY  
Jiangsu  
CHINA

VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut GmbH  
*VDE Testing and Certification Institute*  
Fachgebiet CC1  
*Section CC1*

Name und Sitz des Genehmigungs-Inhabers / *Name and registered seat of the Certificate holder*

Rich Bay Co., Ltd., No. 57 Tung Hsing Street, 238 SHU-LIN TOWN, TAIPEI HSIEN, TAIWAN

Aktenzeichen / *File ref.*

1608400-1550-0001 / 198184 / CC1 / E

letzte Änderung / *updated*

2014-05-20

Datum / *Date*

2010-02-05

Dieses Blatt gilt nur in Verbindung mit Blatt 1 des Zeichengenehmigungsausweises Nr. 40029319.

*This supplement is only valid in conjunction with page 1 of the Certificate No. 40029319.*

## **Genehmigung zum Benutzen des auf Seite 1 abgebildeten markenrechtlich geschützten Zeichens des VDE:**

Grundlage für die Benutzung sind die Allgemeinen Geschäftsbedingungen (AGB) der VDE Prüf- und Zertifizierungsinstitut GmbH ([www.vde.com\AGB-Institut](http://www.vde.com\AGB-Institut)). Das Recht zur Benutzung erstreckt sich nur auf die bezeichnete Firma mit den genannten Fertigungsstätten und die oben aufgeführten Produkte mit den zugeordneten Bezeichnungen. Die Fertigungsstätte muss so eingerichtet sein, dass eine gleichmäßige Herstellung der geprüften und zertifizierten Ausführung gewährleistet ist.

Die Genehmigung ist so lange gültig wie die VDE-Bestimmungen gelten, die der Zertifizierung zugrunde gelegen haben, sofern sie nicht auf Grund anderer Bedingungen aus der VDE Prüf- und Zertifizierungsordnung (PM102) zurückgezogen werden muss.

Der Gültigkeitszeitraum einer VDE-GS-Zeichengenehmigung kann auf Antrag verlängert werden. Bei gesetzlichen und / oder normativen Änderungen kann die VDE-GS-Zeichengenehmigung ihre Gültigkeit zu einem früheren als dem angegebenen Datum verlieren.

Produkte, die das Biozid Dimethylfumarat (DMF) enthalten, dürfen gemäß der Kommissionsentscheidung 2009/251/EG nicht mehr in den Verkehr gebracht oder auf dem Markt bereitgestellt werden.

Der VDE-Zeichengenehmigungsausweis wird ausschließlich auf der ersten Seite unterzeichnet.

### **Approval to use the legally protected Mark of the VDE as shown on the first page:**

*Basis for the use are the general terms and conditions of the VDE Testing and Certification Institute ([www.vde.com\terms-institute](http://www.vde.com\terms-institute)). The right to use the mark is granted only to the mentioned company with the named places of manufacture and the listed products with the related type references. The place of manufacture shall be equipped in a way that a constant manufacturing of the certified construction is assured.*

*The approval is valid as long as the VDE specifications are in force, on which the certification is based on, unless it is withdrawn according to the VDE Testing and Certification Procedure (PM102E).*

*The validity period of a VDE-GS-Mark Approval may be prolonged on request. In case of changes in legal and / or normative requirements, the validity period of a VDE-GS-Mark Approval may be shortened.*

*Products containing the biocide dimethylfumarate (DMF) may not be marketed or made available on the EC market according to the Commission Decision 2009/251/EC.*

*The approval is solely signed on the first page.*